

391.

1252 d. 19 Aug.

Stockholm.

BIRGER Jarls befallning till Attundalands Invånare att, enligt hvad förut stadgadt är, årligen erlægga tredjedelen af Fattigtionden till Upsala Domkyrka.

A. 4. a. 1: 4, 5. *)

B. dei gracia Dux sweorum, Omnibus Attundaland inhabitantibus, salutem & gratiam, Quoniam ad nos spectat &c. *lika med följande N:o 392 till quondam regis de consilio nostro aliorum discretorum terre &c. och vidare till possitis obtinere.* Datum stockholm, anno domini M^o, CC^o, LII^o, XIII^o, kalend. septembris Presente venerabili patre Domino Jarlero archiepiscopo vpsalensi, qui eciam huic littere sigillum suum apposuit in testimonium veritatis.

392.

1252 d. 2 Oct.

Thorshälla.

Konung WALDEMARS stadfästelse på tredjedelen af tionden eller så kallade fattigtionden i Tiundaland till Upsala Domkyrka.

A. 4. a. 1: 3. (äfv. 4, 5.)

W. dei gracia Rex sveorum. vniuersis tyundaland habitantibus. salutem & gratiam. Quoniam ad nos spectat. sancte ecclesie promouere commodum & honorem. ac ea que in presencia nostra & de consensu nostro ecclesie dei racionabiliter collata sunt roborare. Ideo vniuersitatem uestram. hortamur in domino. ac vobis firmiter precipiendo mandamus. quatinus tertiam partem de decimis. que pauperum uulgariter appellantur. prout temporibus felicis memorie. Erics tertii. illustris quondam Regis. de consilio karissimi patris nostri. B. ducis svechie. & aliorum discretorum terre statutum fuit & hactenus obseruatum. Vpsalensis. ecclesie. beniuole. integre. & fideliter. annis singulis de cetero in perpetuum exsoluatis. vt ex eo a domino meritum consequi. & a nobis gratiam possitis optinere. Nos autem. dicti Regis constitutionem. quam de consilio patris nostri edidit. innouantes statuimus. vt nullus de cetero supradictas decimas. prefate ecclesie deputatas. per se uel per alios. detinere. seu impedire. presumat. qui nostram indignacionem. voluerit euitare. Datum. thorsharchum. Anno domini. M^o. CC^o. L^o. II^o. VI^o. nonas octobris. presente patre nostro. domino. B. duce sveorum. & venerabili. patre. domino. Jarlerio. Vpsalensi. archiepiscopo. qui eciam sigilla sua. huic littere apposuerunt in testimonium ueritatis.

Sigillen i röda och hvita silkestrådar: N:o 1. bortfallet; 2. i grönt vax, omskriften bortfallen; 3. i rödgult vax, hvaraf blott stycken äro kvar.

*) Inryckt i stadfästelsen af KON. BIRGER d. 29 Jun. 1305 (jemte N:o 393 och 394), hvaraf 2 exemplar finnas.